

## TEHNIČKI LIST 14.04.04-BS



# JUBIN Metal

## Pokrivna antikorozivna boja za metal

### 1. Opis, upotreba

JUBIN Metal je antikorozivna boja na bazi vodene disperzije akrilnih veziva za zaštitu nezahtjevnih i nekompleksnih građevina od čelika, željeza, bakra, cinka i aluminija, npr. stolarija, ograde, oluci, radijatori i radijatorske cijevi (temperature do 60°C), kućišta mašina, krovne konstrukcije i sl. Proizvod je prikladan za vanjske i unutrašnje površine. Prije bojenja pociňčanih površina, bakrenih elemenata i elemenata od bakrenih legura te prije bojenja elemenata od aluminija i aluminijskih legura obavezna je upotreba antikorozivnog temeljnog premaza. JUBIN Metal ne žuti, brzo se suši i nema neugodan miris. Nakon upotrebe alat jednostavno očistite vodom. Proizvod nije prikladan za zaštitu krovišta i površina po kojima se hoda. Horizontalne površine preporučuje se izvesti s minimalnim nagibom (2 %) kako bi se omogućila odvodnja meteorskih voda. Na mjestima gdje će stagnirati oborinska voda premaz je potrebno češće obnavljati. Oštiri rubovi se prije ugradnje proizvoda bruse (minimalni radius zaobljenja je 1,0 mm). Metalni zavari moraju biti potpuno ispunjeni kako bi se spriječilo curenje vode uslijed kondenzacije unutar cijevi, profila. Ne preporučujemo korištenje JUBIN Metal u agresivnim industrijskim okruženjima i u obalnim područjima s visokim salinitetom.

| Opis  | Osnovni - temeljni premaz  | Dekorativni - završni premaz |
|---|--|------------------------------|
| Prvo bojenje ili renoviranje boje (stari premazi su popucali i ne prianjaju za podlogu - prije bojenja ih djelimično ili temeljno uklonite) | Elementi od čelika ili željeza u eksterijeru   | 2 x JUBIN Metal primer (wb)  |
|   | Elementi od čelika ili željeza u eksterijeru, koji su zaštićeni od kiše strehama ili krovovima | /                            |
|   | Elementi od bakra, cinka ili aluminija u eksterijeru ili umutrašnjosti građevinskih objekata   | 1 x JUBIN Metal primer (wb)  |
|   | Elementi od čelika ili željeza unutar građevinskih objekata                                    | /                            |
|   |  | 3 x JUBIN Metal              |

## 2. Nijanse

- Bijela (nijansa 1001), srebrna (nijansa 5005), grafit (nijansa 5004),
- 348 nijansi iz ton karte FAVORITE FEELINGS (na JUMIX mašinama za nijansiranje na prodajnim mjestima!)
- 187 nijansi iz RAL karte boja (na JUMIX mašinama za nijansiranje na prodajnim mjestima!)
- 28 nijansi iz karte JUBIN Metal boja – nijanse koje daju "metalni" izgled (na JUMIX mašinama za nijansiranje na prodajnim mjestima!)
- Zelena (nijansa 6), tamno smeđa (nijansa 8), crna (nijansa 9)

Boje raznih nijansi mogu se miješati u omjerima po izboru!

## 3. Tehnički podaci

|   |   |            |
|---|---|------------|
| Pakovanja                                     | 0.65 l, 2.25 l  |            |
| Gustoća                                       | $\sim 1,254 \text{ kg/dm}^3$                          |            |
| Sadržaj lako hlapljivih organskih tvari (VOC) | 60 g/l  |            |
| Zahtjev EU VOC – kategorija                   | A/d<130   |            |
| Razrjeđenje sa vodom - maseno                 | 0 %   |            |
| Razrjeđivanje sa vodom - za špricanje         | $\sim 10$ %   |            |
| Vrijeme sušenja                               | Suho na dodir   | $\sim 2$ h |
| T = +20 °C, rel. vl. zraka = 65 %             | Primjерено za daljnju obradu                          | $\sim 6$ h |
| Potrošnja                                     | $\sim 80 - 100 \text{ ml/m}^2$ (za jednoslojnu nanos) |            |
| Preporučeni broj premaza                      | 2-3   |            |

## 4. Uslovi ugradnje

Temperatura zraka ne smije biti niža od +5°C i ne viša od +25 (optimalna temperatura zraka je +10 °C do +25 °C), a relativna vlažnost zraka ne smije prelaziti 80 %. Temperatura podloge treba biti viša od temperature rosišta, ali nikako ne smije biti niža od +5 °C. U slučaju radova na otvorenom, zaštiti površine tokom bojenja i stvrđnjavanja filma boje od jakog sunca i vjetra po kiši, magli ili jakom vjetru ( $\geq 30 \text{ km/h}$ ) unatoč takvoj zaštiti!

Pogledajte informacijsku tabelu s temperaturama rosišta na posljednjoj stranici Tehničkog lista!

## 5. Priprema podloge

Podloge od željeza ili čelika:

Produkti korozije mogu se ukloniti mehanički (ručno ili mehanički) pomoću žičane četke ili brusnog papira P-080, P-100 ili P-120 ili pjeskarenjem. Prije odmašćivanja, brušenja hrđe, potrebno je podlogu očistiti od prašine (mehanički pomoću uređaja za komprimirani zrak ili ručno pomoću četke). Posebnu pažnju treba obratiti na duboke kratere koji su rezultat dugotrajne hrđe. Masnoće i ostale nečistoće uklanjaju se alkoholom, acetonom, nitro otapalom ili nekim drugim posebnim sredstvom za odmašćivanje. Za jako zamašćene površine ponoviti postupak odmašćivanja nekoliko puta. Nakon odmašćivanja sve površine prebrisati suhom pamučnom krpom (na krpri nakon brisanja ne smije biti nečistoća).

Podloga prije nanošenja antikorozivne boje mora biti suha i čista, bez prašine ili drugih nevezanih ili slabo prianjajućih čestica.

Posebne napomene:

Ako se hrđa uklanja hemikalijama na bazi kiseline (fosforne), površinu je potrebno temeljito isprati vodom, osušiti i tek tada nanijeti antikorozivni temeljni premaz, bilo ili JUBIN Metal.

Podloge od bakra, aluminija ili pocićanog lima:

Prije nanošenja JUBIN Metal potrebno ih je zaštiti antikorozivnim temeljnim premazom (priprema podloge u ovom slučaju je opisana u tehničkom listu).

## Obnova starih premaza:

Stare slojeve laka koji su slabo prionuli odstraniti, ako su dobro prionuli na podlogu samo ih istrljati tvrdom žičanom četkom ili fino izbrusiti (brusni papir br. 180 ili 220).

## 6. Priprema premaza

Prije nanošenja samo JUBIN Metal dobro promiješajte. Prilikom nanošenja boje četkom, razrjeđivanje vodom nije dopušteno. Ako se boja nanosi špricanjem, razrijedite je vodom do 10 %. HVLP pištolji za špricanje, mogu se koristiti tipovi za špricanje (s unutrašnjim miješanjem zraka), kao i bezzračni agregati različitih izvedba. Što se tiče izbora promjera mlaznica za špricanje i radnog pritiska pridržavati se uputa proizvođača.

PAŽNJA! Pokrivnost boje se brzo smanjuje razrjeđivanjem!

## 7. Ugradnja premaza

Nanesite JUBIN Metal u dva ili tri sloja na suhu i čistu površinu četkom ili špricanjem. U slučaju špricanja potrebno je nanijeti najmanje 80 – 100 mikrona mokrog filma u jednom sloju. Debljinu treba provjeriti nekoliko puta tokom nanošenja mjeračem debljine sloja (češljem). Zbog brzog sušenja preporučuje se nanošenje u prugama bez prekida, (nijansa 5004) ima ljubičasto-plavi dodir koji nestaje tokom faze sušenja.

Alat temeljito očistite vodom odmah nakon upotrebe.

## 8. Održavanje i restauracija prebojenih površina

Obojene površine ne zahtijevaju posebno održavanje. Prašinu i ostale neprianjajuće nečistoće možete jednostavno pomesti ili usisati. Zalijepljenu prašinu i mrlje uklonite laganim trljanjem mokrom krpom ili spužvom namoćenom u otopinu tradicionalnih univerzalnih pripravaka za kućanstvo.

Međutim, gdje se prljavština i mrlje ne mogu ukloniti primjenom gore opisanih metoda, provodi se sanacijsko bojenje koje se sastoji od nanošenja boje u dva sloja, kao što je opisano u poglavju „7. Nanošenje premaza“. Kod obnavljajućeg bojenja nanošenje temeljnog premaza obično nije potrebno.

## 9. Skladištenje, uslovi transporta i rok trajanja

Skladištenje i transport na temperaturi od +5°C do +25°C, zaštićeno od direktnе sunčeve svjetlosti, čuvati van dohvata djece, NE SMIJE SMRZNUTI!!!

Rok trajanja u originalno zatvorenoj i neoštećenoj ambalaži: najmanje 24 mjeseca.

## 10. Druge informacije

Tehničke upute temeljene su na našem iskustvu i služe kao smjernica za postizanje optimalnih rezultata. Ne preuzimamo nikakvu odgovornost za štetu nastalu nepravilnim odabirom proizvoda, nepravilnom upotrebom ili nestručnim radom. JUB također ne snosi nikakvu odgovornost u slučajevima kada je podloga za nanošenje naših proizvoda neadekvatno pripremljena ili s materijalima neodgovarajuće kvalitete drugih proizvođača. U slučaju nanošenja naših proizvoda na postojeće podlove od starih premaza ili prethodno pripremljene podlove s materijalima drugih proizvođača, prije početka radova obvezno je izraditi odgovarajuća probna polja sa svim predviđenim primjenama JUB proizvoda, sukladno tehničkim uputama.

Sigurnosne mjere: Slijedite upute na sigurnosno-tehničkom listu proizvoda.

Nijanse boja mogu se razlikovati od otiska u ton karti jer ovise o vrsti i upojnosti drveta, grubosti podlove i broju nanošenja. Ukupna razlika u boji ΔE2000, koja se utvrđuje prema ISO 772471-3 i kod matematičkog modela CIE DE2000, ne smije prelaziti 1,5 za nijanse boja iz JUB-ovih karata boja FF i JUBIN Metal gloss, odnosno 2,5 za nijanse boja iz karata boja NCS i RAL. Za potrebe kontrole mjerodavno je: pravilno osušeno nanošenje boje na standardni probni testni karton uspoređuje se sa standardom dotične nijanse, koji se nalazi u TRC JUB d.o.o. Boja proizvedena u drugim bojama je najbolja moguća aproksimacija za JUB-ove temeljne boje i sredstva za nijansiranje ukupna razlika u boji u odnosu na željenu nijansu može biti čak i veća od gore zajamčene vrijednosti, što je posljedica neadekvatnih radnih uslova, pripreme boje koja nije u skladu s uputama iz ovog tehničkog lista, nanošenja na neadekvatno pripremljenu podlogu i na mokru ili nedovoljno suhu podlogu, ne mogu biti predmet

reklamacije.

Ovaj tehnički list dopunjuje i zamjenjuje sva prethodna izdanja. Zadržavamo pravo izmjene i dopune podataka u budućnosti.

Oznaka i datum izdavanja: TRC-021/19-čad, 22.05.2025

**JUB d.o.o. Sarajevo**

Vlakovo 3, 71215 Blažuj - Ilići, Bosna i Hercegovina

T: 033 973 215; 033 692 245

E: info@jub.ba

**jub.ba**ISO 9001 Q-159  
ISO 14001 E-034  
ISO 50001 En-024  
ISO 45001 H-022CERTIFIED  
MANAGEMENT SYSTEM  
Responsible Care®  
Odgovorno ravnanje

## TABELA INFORMACIJA SA TEMPERATURAMA TAČKE ROSE

| Temperatura tačke rose pri određenoj relativnoj vlažnosti vazduha prostorije |   |       |       |       |       |      |      |      |      |      |      |
|--|---|-------|-------|-------|-------|------|------|------|------|------|------|
| Temperatura vazduha  | Relativna vlažnost vazduha              | 10%   | 20%   | 30%   | 40%   | 50%  | 60%  | 70%  | 80%  | 90%  | 100% |
| 30 °C  | Temperatura podloge u °C ili tačka rose | -5,0  | 4,6   | 10,5  | 14,9  | 18,4 | 21,4 | 24,0 | 26,2 | 28,2 | 30,0 |
| 29 °C  |   | -5,7  | 3,8   | 9,6   | 14,0  | 17,5 | 20,4 | 23,0 | 25,2 | 27,2 | 29,0 |
| 28 °C  |   | -6,5  | 3,0   | 8,7   | 13,1  | 16,7 | 19,5 | 22,0 | 24,2 | 26,2 | 28,0 |
| 27 °C  |   | -7,3  | 2,1   | 7,9   | 12,2  | 15,8 | 18,5 | 21,0 | 23,2 | 25,2 | 27,0 |
| 26 °C  |   | -8,0  | 1,3   | 7,1   | 11,3  | 14,8 | 17,7 | 20,2 | 22,3 | 24,2 | 26,0 |
| 25 °C  |   | -8,8  | 0,5   | 6,3   | 10,4  | 13,8 | 16,7 | 19,2 | 21,3 | 23,2 | 25,0 |
| 24 °C  |   | -9,6  | -0,3  | 5,4   | 9,5   | 12,9 | 15,7 | 18,2 | 20,3 | 22,2 | 24,0 |
| 23 °C  |   | -10,3 | -1,2  | 4,5   | 8,6   | 12,1 | 14,7 | 17,2 | 19,3 | 21,2 | 23,0 |
| 22 °C  |   | -11,0 | -2,0  | 3,6   | 7,7   | 11,1 | 13,9 | 16,3 | 18,3 | 20,3 | 22,0 |
| 21 °C  |   | -11,7 | -2,8  | 2,7   | 6,8   | 10,2 | 12,9 | 15,3 | 17,4 | 19,3 | 21,0 |
| 20 °C  |   | -12,5 | -3,6  | 1,9   | 6,0   | 9,3  | 12,0 | 14,3 | 16,4 | 18,3 | 20,0 |
| 19 °C  |   | -13,2 | -4,5  | 1,0   | 5,1   | 8,3  | 11,0 | 13,4 | 15,4 | 17,3 | 19,0 |
| 18 °C  |   | -14,1 | -5,2  | 0,2   | 4,2   | 7,4  | 10,1 | 12,4 | 14,5 | 16,3 | 18,0 |
| 17 °C  |   | -14,9 | -6,0  | -0,7  | 3,3   | 6,5  | 9,1  | 11,5 | 13,5 | 15,3 | 17,0 |
| 16 °C  |   | -15,7 | -6,9  | -1,5  | 2,4   | 5,5  | 8,1  | 10,5 | 12,6 | 14,3 | 16,0 |
| 15 °C  |   | -16,4 | -7,8  | -2,4  | 1,5   | 4,5  | 7,2  | 9,5  | 11,6 | 13,3 | 15,0 |
| 14 °C  |   | -17,2 | -8,6  | -3,3  | 0,6   | 3,5  | 6,2  | 8,5  | 10,6 | 12,3 | 14,0 |
| 13 °C  |   | -17,9 | -9,4  | -4,2  | -0,3  | 2,6  | 5,3  | 7,5  | 9,7  | 11,4 | 13,0 |
| 12 °C  |   | -18,7 | -10,2 | -5,0  | -1,2  | 1,7  | 4,4  | 6,6  | 8,7  | 10,4 | 12,0 |
| 11 °C  |   | -19,5 | -11,1 | -5,9  | -2,0  | 0,9  | 3,5  | 5,7  | 7,8  | 9,4  | 11,0 |
| 10 °C  |   | -20,2 | -12,0 | -6,7  | -2,9  | 0,1  | 2,5  | 4,8  | 6,8  | 8,4  | 10,0 |
| 9 °C   |   | -21,0 | -12,8 | -7,6  | -3,8  | -0,8 | 1,6  | 3,8  | 5,8  | 7,4  | 9,0  |
| 8 °C   |   | -21,6 | -13,5 | -8,5  | -4,8  | -1,8 | 0,6  | 2,8  | 4,8  | 6,5  | 8,0  |
| 7 °C   |   | -22,3 | -14,2 | -9,4  | -5,7  | -2,8 | -0,4 | 1,8  | 3,8  | 5,5  | 7,0  |
| 6 °C   |   | -23,1 | -15,0 | -10,3 | -6,6  | -3,7 | -1,3 | 0,8  | 2,8  | 4,5  | 6,0  |
| 5 °C   |   | -24,0 | -15,9 | -11,2 | -7,6  | -4,6 | -2,2 | -0,1 | 1,8  | 3,5  | 5,0  |
| 4 °C   |   | -24,8 | -16,8 | -12,0 | -8,5  | -5,5 | -3,1 | -1,0 | 0,8  | 2,5  | 4,0  |
| 3 °C   |   | -25,6 | -17,7 | -12,9 | -9,4  | -6,4 | -4,1 | -1,9 | -0,1 | 1,5  | 3,0  |
| 2 °C   |   | -26,4 | -18,5 | -13,7 | -10,2 | -7,3 | -5,0 | -2,8 | -1,0 | 0,6  | 2,0  |
| 1 °C   |   | -27,2 | -19,3 | -14,5 | -11,1 | -8,2 | -5,8 | -3,8 | -1,9 | -0,4 | 1,0  |
| 0 °C   |   | -27,9 | -20,2 | -15,4 | -12,0 | -9,2 | -6,8 | -4,8 | -2,8 | -1,4 | 0,0  |

Primer korišćenja tabele:

Pri temperaturi vazduha od 20°C i relativnoj vlažnosti od 60%, temperatura tačke rose biće 12°C.  
Ovoj temperaturi dodati +3°C i dobijete temperaturu baze koja mora biti najmanje 15°C.